

CONTRACT Nr. 87
DE VÎNZARE-CUMPĂRARE A MEZELURILOR
ȘI PRODUSELOR DIN CARNE

„1” iulie 2017


mun. Chișinău

<p>Prezentul contract este încheiat între S.R.L. „Cardiex-plus”, adresa juridică mun. Chișinău str. Valea Bicului 5/3, în persoana directorului comercial Alexeico Serghei, ce activează în baza statutului dintr-o parte, (în continuare Vînzător), și <u>J.N. Prozorovski Lilia</u> în persoana _____ ce activează în baza statutului, din altă parte (în continuare-CUMPĂRĂTOR) privind:</p>	<p>Настоящий договор заключен между S.R.L. „Cardiex-Plus”, юридический адрес мун. Кишинэу, ул. Валя Быкулуй 5/3, в лице коммерческого директора Alexeico Serghei, действующего на основании Устава, с одной стороны, (далее-ПРОДАВЕЦ) и _____ в лице _____ действующего на основании Устава с другой стороны (далее -ПОКУПАТЕЛЬ) о нижеследующем</p>
1. Obiectul contractului	1. Предмет договора
1.1 Obiectul prezentului contract constituie vânzarea-cumpărarea produselor din carne și a mezelurilor (în continuare marfă).	Предметом настоящего договора является купля-продажа мясных продуктов и колбасных изделий (в дальнейшем «товар»).
1.2 VÎNZĂTORUL se obligă să livreze marfa prestabilită în 2 specificație (parte integrantă a prezentului contract), iar CUMPĂRĂTORUL se obligă să o primească și să achite în termenele și în condițiile stabilite de prezentul contract.	Продавец обязуется поставить товар согласно спецификации (являющейся неотъемлемой частью настоящего договора), а Покупатель обязуется его принять и оплатить на условиях установленных настоящим договором.
2. Obligațiile părților	2. Обязанности сторон
2.1. VÎNZĂTORUL se obligă:	2.1. Продавец обязуется:
2.1.1 Să livreze marfă, de calitate corespunzătoare, în termen, în locul stabilit, în volumul și sortimentul convenit de ambele părți.	2.1.1. Поставить товар надлежащего качества в установленные сроки и место в объеме и ассортименте оговоренные обеими сторонами.
2.1.2 Să pună la dispoziția CUMPĂRĂTORULUI marfa și documentele de însoțire întocmite în modul corespunzător. Setul de documente (facturi, certificate, etc.) trebuie să fie complet și să conțină informația deplină și veridică.	2.1.2. Предоставить Покупателю товар и сопроводительные документы оформленные в надлежащем порядке. Пакет документов (закладные, сертификаты и т.п.) должны быть в полном объеме и содержать полную и точную информацию.
2.1.3 Să asigure livrarea mărfii către cumpărător în timpul optimal, rezultând din posibilitățile livrării centralizate.	2.1.3. Обеспечить поставку товара Покупателю в разумные сроки исходя из возможностей централизованной поставки.
2.2 CUMPĂRĂTORUL se obligă:	2.2. Покупатель обязуется:
2.2.1. Să recepționeze marfa în modul corespunzător.	2.2.1. Принять надлежащим образом.
2.2.2. Să asigure achitarea mărfii conform termenilor indicați în pct. 6.1 al prezentului contract.	2.2.2. Обеспечить оплату товара, согласно срокам, указанным в п. 6.1 договора.
2.2.3 Să semneze trimestrial sau la cererea Vînzătorului acte de verificare contabilă a decontărilor reciproce.	2.2.3. Подписывать ежеквартально или по требованию Продавца бухгалтерские Акты сверки взаиморасчетов.
2.2.4 Să asigure păstrarea mărfii în frigidere pînă la momentul realizării ei consumatorului, conform cerințelor regimurilor de temperatură în corespundență cu documentele normative tehnice.	2.2.4. Обеспечить хранения товара в холодильниках до реализации ее потребителю согласно требованиям согласно нормам режима температуры в соответствии с нормативно-технической документацией.
2.2.5. Să asigure realizarea mărfii în termenii de valabilitate, cu respectarea regulilor sanitare, iar în cazul nerespectării acestor cerințe, va purta deplină răspundere față de consumator.	2.2.5. Обеспечить реализацию товара в период срока годности с соблюдением санитарных правил, а в случае несоблюдения данных условий будет нести полную ответственность перед потребителем.
2.3. Părțile se obligă să se informeze reciproc privitor la următoarele circumstanțe:	2.3. Стороны обязуются взаимно информировать о следующих обстоятельствах:
2.3.1 Schimbarea caracteristicilor mărfii (aspect exterior, ambalaj, standarde etc), defecte depistate precum și cele ascunse etc.	2.3.1. Об изменении характеристики товара (внешний вид, упаковка, стандарты и т.п.), об обнаруженных дефектах, а том числе и о
2.3.2 Orice alte circumstanțe, care influențează sau pot influența îndeplinirea de către părți a obligațiilor conform prezentului	2.3.2. О любых других обстоятельствах, которые влияют или могут повлиять на исполнения сторонами обязательств по настоящему



contract.	договору.
3. Condițiile livrării mărfii	3. Условия доставки товара
<p>3.1 Volumul și termenele livrărilor pentru fiecare denumire, poziție se stabilesc la comanda CUMPĂRĂTORULUI acceptată de VÎNZĂTOR.</p> <p>Comanda se transmite reprezentantului Vînzătorului în formă scrisă, prin fax, e-mail, ori alt mijloc, cu indicarea funcției și numelui persoanei care a efectuat comanda.</p> <p>Cererile față de VÎNZĂTOR se înaintează cel puțin cu o zi înainte de livrare, între orele 8.00-15.00.</p> <p>Prin comandă, conform prezentului contract se subînțelege un document întocmit unilateral de către cumpărător care va conține sortimentul, volumul și termenele (ziua, ora) de livrare a fiecărei partide de marfă.</p>	<p>3.1. Объем и сроки поставок для каждого наименования, позиции устанавливаются по заявке Покупателя аккредитованной Продавцом. Заявка передается представителю Продавца в письменной форме, факсом, e-mail, или другим способом с указанием должности и имени лица осуществлявшего заказ. Заявки к Покупателю направляются, не менее чем, за 1 день до предполагаемой поставки в период времени от 08-00 до 15-00 часов. Под заявкой понимается документ составленный в одностороннем порядке Покупателем, который будет содержать ассортимент, объем и срок (дата и время) поставки каждой партии товара.</p>
3.2 Vînzătorul va efectua livrările zilnic (cu excepția de duminică), între orele 08.00-17.00.	3.2. Продавец осуществит поставку ежедневно (кроме воскресенья) в период времени между 08-00 и 17-00 часами.
3.3. Vînzarea mărfii se efectuează cu mijlocul de transport al VÎNZĂTORULUI.	3.3. Поставка товара осуществляется транспортом Продавца.
3.4. Descărcarea mărfii și încărcarea tarel se efectuează de către CUMPĂRĂTOR.	3.4. Разгрузка товара и погрузка тары осуществляется силами и за счет Покупателя.
3.5. În cazul distribuiri mărfii cu transportul cumpărătorului, el se consideră înștiințat că transportul, care va avea acces pe teritoriul VÎNZĂTORULUI pentru a fi încărcat cu marfa solicitată, trebuie să dispună de pașaport sanitar al transportului, iar șoferul de certificat valabil ce confirmă trecerea comisiei medicale (cartea sanitară).	3.5. В случае дистрибуции товара транспортом Покупателя, он считается уведомленным, что транспорт, который будет иметь доступ на территорию Продавца, должен быть обеспечен санитарным паспортом транспорта, а водитель – действительный сертификат подтверждающий факт прохождения медицинского контроля.
3.6 În caz de imposibilitate de a îndeplini comanda la termen, VÎNZĂTORUL va înștiința CUMPĂRĂTORUL în scris, prin fax, e-mail, ori prin alt mijloc.	3.6. В случае невозможности исполнить заявку в срок, Продавец сообщит об этом Покупателю в письменной форме, факсом, e-mail, или другим способом.
4. Modul de recepționare a mărfii	4. Условия приемки товара
4.1 Cumpărătorul este obligat să asigure descărcarea mărfii la timp din automobile și neadmiterea staționării transportului.	4.1. Покупатель обязан обеспечить своевременную разгрузку товара и не допускать простой транспорта.
4.2 Descărcarea mărfii se efectuează în prezența reprezentanților VÎNZĂTORULUI și CUMPĂRĂTORULUI.	4.2. Разгрузка товара осуществляется в присутствии уполномоченных представителей Продавца и Покупателя.
4.3 Primirea mărfii se efectuează după cantitate de către CUMPĂRĂTOR la descărcarea mărfii din automobile. În cazul transportării de către CUMPĂRĂTOR – la momentul încărcării în transport.	4.3. Приемка товара по количеству осуществляется Покупателем в момент разгрузки товара из транспорта, а в случае транспортировки товара Покупателем – в момент загрузки товара.
5. Prețul mărfii	5. Стоимость товара.
5.1 Prețul mărfii, include TVA, se stabilește în specificație.	5.1. Стоимость товара включает НДС, что отражается в спецификации.
5.2 Prețul mărfii include toate cheltuielile Vînzătorului	5.2. Стоимость товара включает все расходы Продавца.
5.3 În cazul schimbării prețurilor mărfii, Vînzătorul va informa CUMPĂRĂTORUL cel puțin cu 2 zile pînă la momentul livrării acesteia.	5.3. В случае изменения стоимости товара Продавец известит Покупателя об этом не менее чем за 2 дня до осуществления поставки.
6. Condițiile achitării	6. Условия расчетов.
6.1. CUMPĂRĂTORUL achită pentru marfa primită nu mai târziu de 25 zile calendaristice de la data livrării prin transfer bancar pe contul VÎNZĂTORULUI sau introducerea în bănești pe contul VÎNZĂTORULUI sau introducerea în numerar la casă. Marfa se consideră achitată din momentul intrării în contul de decontare a VÎNZĂTORULUI (în casa Vînzătorului).	6.1. Покупатель осуществляет расчет за полученный товар не позднее 25 календарных дней с момента поставки, путем зачисления денежных средств на счет Продавца и путем внесения наличных платежей в кассу. Товар считается оплаченным с момента зачисления денежных средств на расчетный счет Продавца.



6.2. În cazul achitării întârziate, CUMPĂRĂTORUL este obligat să achite prejudiciul sub forma dobânzii de întârziere în mărime de 0,5% din suma datorată pentru fiecare zi de întârziere.	6.2. В случае оплаты товара с опозданием Покупатель обязан возместить Продавцу убытки в виде неустойки в размере 0.5% от суммы долга за каждый день просрочки.
6.3. VÎNZĂTORUL este în drept de a întrerupe livrarea mărfii, în cazul în care Cumpărătorul nu a achitat cel puțin 2 livrări precedente.	6.3. Продавец вправе прервать поставки товара в случае неоплаты Покупателем как минимум двух предыдущих поставок.
6.4. Achitățile și datorităle pentru livrările efectuate se menționează în actul de verificare contabilă (pot.2.2.3). În cazul neprezentării reprezentatului cumpărătorului în decurs de 3 zile bancare, începând cu 1-a zi a primei luni a trimestrului următor, precum și în cazul refuzului de a semnata actul prezentat de reprezentantul vânzătorului, fără a indica în decurs de 3 zile motivele dezacordului verbal, actul verificării se consideră semnat de ambele părți și nu poate fi obiect al litigiului în instanța de judecată.	6.4. Расчеты и задолженность за осуществленные поставки отражаются в Актах сверки взаиморасчетов (п. 2.2.3). В случае неявки представителя Покупателя в течении 3-х банковских дней начиная с первого числа первого месяца следующего за отчетным кварталом, а также в случае отказа подписать Акт предъявленного представителем Продавца без указания в течении 3 дней письменных мотивов несогласия, Акт сверки считается подписанным обеими сторонами и не может быть предметом спора в судебных инстанциях.
7. Termenul de acțiune a contractului	7. Срок действия договора
7.1. Presentul contract intră în vigoare la data semnării și este valabil până la stingerea obligațiilor părților contractuale.	7.1. Настоящий договор вступает в силу с момента его подписания и действует до полного исполнения сторонами своих договорных обязательств.
8. Dispoziții finale	8. Заключительные положения
8.1. Presentul contract este întocmit în 2 exemplare, câte unul pentru fiecare parte, având valoare juridică egală.	8.1. Настоящий договор составлен в 2-х экземплярах для каждой из сторон имеющих одинаковую юридическую силу.
8.2. Toate litigiile și/sau neînțelegerile apărute în legătură cu prezentul contract care nu pot fi soluționate de către părți pe cale amiabilă, vor fi soluționate în instanța de judecată competentă din Republica Moldova.	8.2. Все споры и/или разногласия возникшие в связи с исполнением настоящего договора, которые не могут быть разрешены сторонами мирным путем будут разрешены компетентной судебной инстанцией Республики Молдова.
8.3. Respectarea procedurii prealabile este obligatorie și se materializează prin înaintarea unei pretenții scrise, expediată celeilalte părți, cu scrisoare cu aviz recomandat.	8.3. Соблюдение процедуры предварительного разрешения спора является обязательным и осуществляется путем направления письменной претензии направленной другой стороне заказным письмом с уведомлением.
8.4. Partea care a primit o pretenție este obligată să dea răspuns în scris în termen de 5 zile calendaristice din data recepționării pretenției.	8.4. Сторона получившая претензию обязана дать на нее письменный ответ в течении 5 календарных дней с даты получения претензии.
8.5. Dacă termenul prevăzut la pct.8.4 din prezentul contract a expirat și partea vinovată nu a dat răspuns sau nu a acceptat cerințele, cealaltă parte este în drept să înainteze acțiuni în judecată.	8.5. Если срок указанный в п. 8.4 настоящего договора истек и виновная сторона не дала ответ или не согласилась с заявленными требованиями и/или не устранила в срок признанную претензию, другая сторона вправе обратиться с иском в суд.
8.6. Orice completări și modificări ale prezentului contract au putere juridică numai la întocmirea lor în formă scrisă și semnate de ambele părți.	8.6. Любые изменения и дополнения к настоящему договору имеют юридическую силу только при их письменном оформлении и подписании обеими сторонами.
8.7. În caz de divergențe a tălmăcirii prevederilor prezentului contract, va avea prioritate textul în limba de stat.	8.7. В случае разногласия при толковании положений договора, приоритетным является текст на государственном языке.
9. Adresele și rechizitele părților	 <p>Date despre Agentul Economic Adresa juridical:</p>

SRL „Cardiax Plus”

mun. Chişinău, str. Valea Bicului 5/3

MD 2009

c/f 1002600013883

cod TVA 0205055

IBAN – MD10MO2224ASV12032427100

Banca: „Mobiasbanca-Groupe Societe Generale” S.A.

cod bancă: MOBBMD22

Tel: 022 572 100; 0 22 572 105

NY Prozorovski Lilian

Agent-Economic

MD.....

Orasul.....

Str.....Nr.....

Raion.....

Satul.....Str.....Nr.....

C/F

C/TVA.....

IBAN

Banca

Cod Banca

Adresa livrării - 1

MD.....

Orasul.....

Str.....Nr.....

Raionul.....

Satul.....Str.....Nr.....

Adresa livrării - 2

MD.....

Orasul.....

str.....Nr.....

Raionul.....

satul.....Str.....Nr.....

Director comercial
SRL „Cardiax-Plus”
Alexeico Serghei



Director N.P. *Prozorovski Lilian* Tel.

Contabil N.P. Tel.

Responsabil comenzi N.P.

Tel.

Magazin Tel.

Director N.P. *Prozorovski Lilian*

Lilian



SISTEMUL NAȚIONAL DE ASIGURARE A CONFORMITĂȚII PRODUSELOR AL REPUBLICII MOLDOVA
CERTIFICARE VOLUNTARĂ

ORGANISMUL DE CERTIFICARE A PRODUSELOR DE ORIGINE ANIMALIERĂ AL CENTRULUI REPUBLICAN DE DIAGNOSTICĂ VETERINARĂ

CERTIFICAT DE CONFORMITATE

Nr. de înregistrare

OC pr - 011, 11A, 003506-16



Data emiterii

29.06.2016

Valabil până la

29.06.2019

Seria CAV

Nr.003506



ORGANISMUL DE CERTIFICARE

OC pr - 011

CENTRUL REPUBLICAN DE DIAGNOSTICĂ VETERINARĂ

Chișinău, str. Mureșilor, 3, tel/fax: (+373) 22 74 23 25

PRIN PREZENTUL DOCUMENT SE CONFIRMĂ FAPTUL, CA PRODUSELE IDENTIFICATE ASTFEL:

DENUMIRE/DESCRIERE

Codul NMMD

Semifabricate din carne de porc și din carne de vită refrigerate și congelate în sortiment, conform anexei

0200

PRODUCERE ÎN SERIE. Fabricate conform ST 06816369-001, 2019.

SUNT CONFORME CU CERINȚELE STABILITE ÎN:

Regulamentul sanitar privind contaminanții din produsele alimentare, HG nr. 520 din 22.06.10; Regulile privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare, HG nr. 221 din 16.03.09; Regulamentul tehnic "Cantitatea primă. Producerea, importul și comercializarea", HG nr. 696 din 04.08.2010; NERF 2000.

PRODUCĂTORUL

Codul țării

SRL "Cardax Plus"

MD

muș. Chișinău, str. Valea Bicului, 523

SOLICITANTUL

Codul IDNO

Producătorul

1002600015853

CERTIFICATUL ESTE ELIBERAT ÎN BAZA

Raport de încercări nr. 645-646 din 17.05.2016, nr. 672-677 din 18.05.2016, eliberate de LI PAOA I.P. CRDV; certificat de acreditare nr. LI-004; autorizație sanitară veterinară de imitațiune nr. SP 7483 din 08.01.2013; autorizație sanitară de funcționare nr. 7616 din 02.06.2014; certificatul pentru Sistemul de Management al Siguranței Alimentului pe FSMS-14188R din 20.06.2014 conform SR EN ISO 22000:2005; certificatul pentru Sistemul de Management al Calității nr. 27277/14R din 20.06.2014 conform SR EN ISO 9001:2008; eliberat de S.C. "RINA-SIMEEX-OC" SRL, raport de evaluare procesului de producere al OC CRDV din 10.03.2016.

INFORMAȚIE SUPPLEMENTARĂ:

Certificatul este valabil doar în cazul asigurării cu informația în limba de Stat pentru fiecare unitate de produs conform HG nr. 906. Evaluarea periodică se va efectua de OC CRDV și data în an. Schema de certificare



Produsătorul organismului

semnătură

prezumele, numele

[Signature]

Broni Veremă
prezumele, numele



ORGANISMUL DE CERTIFICARE A PRODUSELOR DE ORIGINE ANIMALIERĂ AL CENTRULUI REPUBLICAN DE DIAGNOSTICĂ VETERINARĂ

Organismul de certificare a produselor de origine animalieră CRDV
Nr. CC pr - 011

ANEXĂ

La certificatul de conformitate nr. CC pr - 011 11A 003506-16 din 29.06.2016

Lista produselor concrete
asupra cărora se extinde acțiunea certificatului de conformitate

Nr	Cod NM MD	Denumirea produsului	Ambalarea
Semifabricate de vită în bucăți mari			
1	020130 000	Mușchiuleț, fileu, carne fără oase, coaste	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
Semifabricate de porc în bucăți mari			
2	0203 19 550	Mușchiuleț, ceafă, piept fără oase, carne pentru friptură	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
3	0203 19 590	Antricot cu coase, coaste de porc	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
4	0203 12 110	Jambon de porc, carne fără oase, gulaș întreg	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
5	0209 10 110	Slămina sărată cu piper negru, slămina sărată cu piper roșu	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
Semifabricate din carne de vită porționate			
6	0201 30 000	Antricot, biftec, fileu, langhet, șnițel, frigărui	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
Semifabricate din carne de porc porționate			
7	0203 19 550	Cotlet natural, biftec, fileu, șnițel	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
Semifabricate de vită în bucăți mici			
8	0201 30 000	Gulaș, carne pentru friptură, carne pentru pilaf	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
Semifabricate de porc în bucăți mici			
9	0203 19 550	Gulaș, friptură, steak, coaste la grilă, carne pentru pilaf, frigărui	În caserole a câte 0,5-1 kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
Semifabricate de porc din subproduse			
10	0203 11 900	Limbă, picioare, cozi, urechi	În cutii plastice a câte 3-6 kg

Conducătorul organismului
de certificare

Expert



I. Todirel

T. Bronivețcaia



CERTIFICARE VOLUNTARA

ORGANISMUL DE CERTIFICARE A PRODUSELOR DE ORIGINE ANIMALIERA AL CENTRULUI REPUBLICAN DE DIAGNOSTICA VETERINARA

CERTIFICAT DE CONFORMITATE

Nr. de înregistrare

OC pr - 011 - 11A - 003507-16



Data emiterii

29.06.2016

Valabil până la

29.06.2019

Seria CAV

Nr.003507



ORGANISMUL DE CERTIFICARE

OC pr - 011

CENTRUL REPUBLICAN DE DIAGNOSTICA VETERINARA

Chișinău, str. Mărculeț 3, tel/fax: +373/22 74 23 21

PRIN PREZENTUL DOCUMENT SE CONFIRMA FAPTUL, CA PRODUSELE IDENTIFICATE ASTFEL:

DENUMIRE/DESCRIERE

Codul NMMD

Semifabricate din carne de pui- broiler refrigerate și congelate în sortiment, conform anexei

0207

PRODUCERE ÎN SERIE, fabricate conform SF 06816369-001-2009.

1602

SUNT CONFORME CU CERINȚELE STABILITE ÎN:

Regulamentul sanitar privind contaminanții din produsele alimentare, HG nr.520 din 22.06.10, Reguliile privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare, HG nr.221 din 16.03.09, Regulamentul tehnic "Cauze materice prime, Producerea, importul și comercializarea", HG nr. 696 din 04.08.2010.

PRODUCĂTORUL

SRL "Cardiox Plus"

Codul țării

muș. Chișinău, str. Valea Bicului, 5/3

MD

SOLICITANTUL

Producătorul

Codul IDNO

1002600013883

CERTIFICATUL ESTE ELIBERAT ÎN BAZA

Raport de încercări nr. 648-649 din 17.03.2016, eliberate de LI PAQA LP CRDV, certificat de pecceditare nr. LI-004, autorizație sanitară veterinară de funcționare nr. SP 2483 din 06.04.2015, autorizație sanitară de funcționare nr. 7616 din 02.06.2014, certificat pentru Sistemul de Management al Siguranței Alimentului nr. PSMS-11/188/R din 20.06.2014 conform SR EN ISO 22000:2005, certificat pentru Sistemul de Management Calității nr. 27277/11/R din 20.06.2014 conform SR EN ISO 9001:2008, eliberate de S.C. "RINA SIMTEK-OC" SRL, raport de evaluare procesului de producere al OC CRDV din 10.03.2016.

INFORMAȚIE SUPPLEMENTARĂ:

Certificatul este valabil doar în cazul asigurării cu informația în limba de Stat pentru fiecare unitate de producție conform HG nr. 996. Evaluarea periodică se va efectua de OC CRDV-o dată în an. Schema de certificare - 3



Produsătorul organismului

semnătura _____
prezumele numele _____



eu, _____, T. Binișvechia
angajată în asigurarea și declarată pe propria răspundere
ce, în perioada valabilității produselor în posesia
întreprinderii noastre, au fost respectate toate
condițiile privind transportul, depozitarea și
păstrarea produselor menționate în prezenta
copie a certificatului de conformitate și acestuia
produse nu pun în pericol securitatea
națională, viața, ereditatea, sănătatea și
bunurile consumatorilor și nu produc impact
negativ asupra mediului înconjurător.

ORGANISMUL DE CERTIFICARE A PRODUSELOR DE ORIGINE ANIMALIERA AL CENTRULUI REPUBLICAN DE DIAGNOSTICA VETERINARA
Chișinău, str. Mărculeț 3, tel/fax: +373/22 74 23 21

Organismul de certificare a produselor de origine animalieră CRDV

Nr. OC pr – 011

ANEXĂ

La certificatul de conformitate nr. OC pr – 011 11A 003507-16 din 29.06.2016

• Lista produselor concrete
asupra cărora se extinde acțiunea certificatului de conformitate

Nr	Cod NM MD	Denumirea produsului	Ambalarea
Semifabricate din carne de pui- broiler			
1	0207 13 100	Fileu de pui	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
2	0207 13 600	Pulpe de pui	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
3	0207 13 700	Sold de pui	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
4	0207 13 300	Aripioare de pui	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
5	0207 13 700	Tacâm pentru supe	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
6	0207 13 700	Pui la grilă (carcasă, semicarcasă)	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
Semifabricate din carne de pui- broiler marinate			
7	1602 32 190	Frigărui în marinată	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
8	1602 32 190	Pulpe de pui	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
9	1602 32 190	Sold de pui	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg
10	1602 32 190	Aripioare de pui	În caserole a câte 0,5-1kg, în cutii plastice a câte 3-6 kg

Conducătorul organismului
de certificare



Expert

I. Todirel

T. Bronivețcaia

Text printed upside down at the bottom of the page, likely bleed-through from the reverse side of the document.



AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
Direcția municipală pentru siguranța alimentelor Chișinău



AUTORIZAȚIE
SANITAR - VETERINARĂ
DE FUNCȚIONARE

Nr. SP 261

25 - ianuarie - 2017

Valabilă pînă la _____

1. Eliberată „CARDIAX - PLUS” SRL

denumirea societății comerciale, adresa sediului
mun. Chișinău, str. Valea Bîcului 5/3

pentru funcționarea Secției de procesare a cărnii

denumirea activității
mun. Chișinău, com. Băbuieci, str. Grigore Vieru 47

2. Profilul activității

denumirea activității
Recepția, depozitarea și tranșarea cărnii materie primă.

denumirea activității
Fabricarea și distribuirea semifabricatelor din carne

3. Baza emiterii autorizației Documentația prezentată la D.M.S.A. Chișinău,
și referatul tehnic din 25.01.2017

Agentul economic, titular al prezentei autorizații, este obligat:

- să respecte necondiționat prescripțiile referatului tehnic pentru acordarea prezentei autorizații;
- la expirarea valabilității autorizației, să organizeze înnoirea acesteia în modul stabilit, să asigure respectarea cerințelor sanitare-veterinare prin prisma actelor legislative și a altor acte normative în vigoare.

Nerespectarea condițiilor în a căror bază a fost emisă prezenta autorizație, schimbarea profilului ori efectuarea altor activități atrage, după caz, suspendarea autorizației.



Șeful Direcției
municipale pentru siguranța
alimentelor Chișinău



Falsificarea avautorizației se pedepsește conform legislației

Chișinău, str. Vasile Lupu, 48a, tel/fax: 022746204

Reclamații și sugestii la tel. 022750601, 022593398, 022719546

Ex: Iurie Codreanu



I.P. CRDV

CONTRACT PENTRU EXECUTAREA
ANALIZEI DE LABORATOREdiția : 2
Data 04.2013

COD: FPG-02-03

Pag. 1 (1)

NR. 05 din 21 februarie 2011

I.P. Centrul Republican de Diagnostică Veterinară (I.P. CRDV), numit în continuare
EXECUTOR, reprezentat de Director I.P. CRDV Nicolae Gangal, care activează în baza
statutului și

SRI Cordelia Pleș

(agentul economic)

în continuare BENEFICIAR, în persoana conducătorului

Madalina Pleș

au încheiat prezentul CONTRACT referitor la următoarele:

1. OBIECTUL CONTRACTULUI

Obiectul contractului constituie efectuarea de către EXECUTANT a încercărilor de laborator la
carne în proces de carne conform Domeniului de
Acreditare, lista de încercări și după programul stabilit de BENEFICIAR.

2. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR CONTRACTANTE

2.1. EXECUTANTUL își asumă următoarele obligații:

- să efectueze încercări de laborator la mostrele prezentate de BENEFICIAR, în scopul determinării parametrilor, conform listelor metodelor de încercări aprobate (Cod: FPG-02-06);
- să documenteze și să păstreze informația privind rezultatele încercărilor;
- să elibereze rapoartele de încercări, indiferent de rezultate, în termen cel mult, 2 zile după finisarea încercărilor și achitarea serviciilor prestate;
- să asigure conformitatea permanentă cu exigențele pentru laboratoarele de încercări acreditate;
- să asigure imparțialitatea, obiectivitatea, veridicitatea, exactitatea și forma de prezentare a rezultatelor încercărilor conform exigențelor Sistemului Național de Acreditare;
- să asigure confidențialitatea informației pe parcursul încercărilor;
- să prezinte BENEFICIARULUI informații concrete despre metodele de încercări utilizate, despre subcontractarea anumitor încercări, despre modificarea prețurilor încercărilor;
- să permită la cererea BENEFICIARULUI accesul rezonabil în laborator pentru asistarea la încercări efectuate pentru el;
- să informeze clientul de orice întârziere sau abateri importante în efectuarea încercărilor.

2.2. BENEFICIARUL își asumă următoarele obligații:

- să prezinte în laboratorul de încercări eșantioanele ambalate, sigilate și etichetate în corespundere cu cerințele documentelor în vigoare;
- să păstreze proba de control de 0,5-1kg ambalată, sigilată și etichetată în conformințele în vigoare pe perioada efectuării încercărilor de laborator;
- să întocmească cererea sau programul pentru încercări;
- să prezinte toată informația obligatorie despre produsul încercat;
- să achite la timp toate cheltuielile conform tarifelor, referitor la lucrările efectuate în contract;
- să efectueze schimb de informații cu EXECUTANTUL privind starea recentă a documentelor normative și, în caz de solicitare, să pună la dispoziția lui documentele normative actualizate pe perioada efectuării încercărilor.



CONTRACT DE VÂNZARE-CUMPĂRARE Nr. 01/02.01

Data 07.02.2017

Firma „SA6 - Bișetozul de Arz” numită în continuare „Vanzător”, în persoana directorului Stelnic Leonid, care activează în baza Statutului, pe de o parte, și Cardian-Plus S.R.L. numită în continuare „Cumpărător”, în persoana directorului Prodanescu Oleg pe de altă parte, au încheiat prezentul contract la următoarele condiții:

1. OBIECTUL CONTRACTULUI

1.1. Vanzătorul se obligă să transmită în proprietate Cumpărătorului mărfurile, cantitatea și sortimentul cărora se indică facturi fiscale, iar Cumpărătorul se obligă să plătească prețul convenit.

2. PREȚUL ȘI MODUL ACHITĂRII

- 2.1. Prețul mărfurilor include costul lor precum și TVA.
- 2.2. Achitarea se efectuează de cumpărător nu mai târziu de 14 zile lucratoare de la data întocmirii facturii fiscale.
- 2.3. Achitarea se efectuează prin virament.
- 2.4. În caz dacă prețul mărfurilor se indică în valuta străină achitarea se efectuează în lei moldovenești conform cursului oficial al BNM la data achitării.
- 2.5. Pentru neachitarea la timp a mărfurilor, Cumpărătorul este obligat să plătească Vanzătorului penalitate în sumă de 0,3 % din sumă neachitată la timp, pentru fiecare zi de întârziere.
- 2.6. Pentru nepunerea la dispoziție la timp a mărfurilor, Vanzătorul este obligat să plătească Cumpărătorului penalitate în sumă de 0,3 % din sumă mărfii neprezentate la timp, pentru fiecare zi de întârziere.

3. MODUL DE PREDARE-PRIMIRE A MĂRFURILOR

- 3.1. Predarea - primirea mărfurilor se efectuează la locul aflării Vanzătorului, sau la alte locuri, indicate de către Vanzător, de pe teritoriul r.m.Edinet.
- 3.2. Vanzătorul să anexeze la marfa pusă la dispoziție documentele necesare.
- 3.3. La primirea mărfurilor Cumpărătorul trebuie să verifice sau să pună pe cineva să verifice cantitatea, sortimentul și calitatea mărfurilor, iar în cazul constatării viciilor sau abaterilor, să-l informeze în termen de 12 ore pe Vanzător. În cazul neîndeplinirii obligației menționate Cumpărătorul pierde dreptul de a invoca viciul.
- 3.4. Vanzătorul este obligat în termen de 5 zile lucratoare de la reclamație să înlăture viciile sau abaterile reclamate de Cumpărător, și să schimbe marfa care nu corespunde documentelor tehnice.
- 3.5. Toate cheltuielile de transportare a mărfurilor le suportă Cumpărătorul, dar unele livrări pot fi îndeplinite la dorința sa și de Vanzător din contul său.

4. FORȚA MAJORĂ

- 4.1. Nici una dintre părțile contractante nu răspunde de neexecutarea la termen sau/și de executarea în mod necorespunzător - total sau parțial - a oricărei obligații care îi revine în baza prezentului contract, dacă neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligațiilor a fost cauzată de forța majoră, așa cum este definită de lege.
- 4.2. Partea care invocă forța majoră este obligată să informeze celelalte părți, în termen de 5 zile, producerea evenimentului și să ia toate măsurile posibile în vederea livrării mărfurilor în termenii contractului.



AVIZAT JURIDIC
pg. 1 din 2

AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
Subdiviziunea teritorială pentru siguranța alimentelor



AUTORIZAȚIE
SANITARĂ VETERINARĂ
DE FUNCȚIONARE



07 Mai

201 14

Seria ASVF



Nr. A S V F * 0 7 * 0 0 0 0 0 0 0 0 1

Valabilă pînă la fără termen 201

1. Eliberată

S.R.L. „Săgetarul de Aur”

denumirea agentului economic, adresa, telefon

r. Edineț, s. Volodeni

pentru funcționarea

Centrul de sacrificare

denumirea obiectivului, adresa, telefon

r. Edineț, s. Bleșteni

2. Profilul activității

**Recepția și sacrificarea ocazională a animalelor,
depozitarea de scurtă durată și livrarea acestora, cu condiția respectării
cerințelor și normelor sanitare veterinare în vigoare a R. Moldova**

producătorilor alimentare de origine animală, fructelor și

produselor care conțin componente de origine animală, site-urilor de activitate

3. Baza de emitere a autorizației

**Documentația prezentată la DRSA Edineț și
Referatul tehnic nr. 272/A din 25-04-2014.**

- Agentul economic, posesor al prezentei autorizații este obligat:
- să respecte necondiționat prescripțiile actului de emitere a prezentei autorizații;
 - la expirarea valabilității autorizației să organizeze înnoirea ei în modul stabilit;
 - să asigure respectarea cerințelor sanitare-veterinare prin prisma actelor normative și legislative în vigoare.
- Nerespectarea condițiilor în baza cărora a fost emisă prezenta autorizație, schimbarea profilului sau au fost efectuate alte activități atrag, după caz, suspendarea autorizației.



Șef al Subdiviziunii
teritoriale pentru
siguranța alimentelor

Edineț



Lilian Veremciuc

0-246-2-21-08

Reclamații și sugestii la telefonul:

Funcționarea prezentei autorizații se desfășoară în conformitate cu legislația în vigoare.

CONTRACT NR.1 DE VÂNZARE-CUMPĂRARE

01.02. 2017

S.R.L. "BMO GRUP", în persoana Administratorului Velica Dumitru, care acționează în temeiul Statutului, denumită în cele ce urmează "Vânzător", pe de o parte,

și

„CARDIAX-PLUS", în persoana Administratorului Bodasco Oleg, care acționează în temeiul Statutului, denumită în cele ce urmează "Cumpărător", pe de altă parte,

fiind denumite în totalitate "Părți", au încheiat prezentul contract (în continuare - "Contract"), convenind asupra următoarelor:

1. OBIECTUL CONTRACTULUI

- 1.1. Vânzătorul se obligă să transmită în proprietatea Cumpărătorului Marfă, iar Cumpărătorul se obligă să recepționeze și să achite costul Mărfii în conformitate cu condițiile Contractului.
- 1.2. Prin "Marfă" se înțeleg obiectele indicate în anexele Contractului și/sau în comenzile Cumpărătorului și/sau în facturile fiscale și/sau facturile de expedite întocmite în temeiul Contractului.

2. PREȚUL MĂRFII, COMANDA ȘI LIVRAREA ACESTORA

- 2.1. Marfa va fi livrată de către Vânzător doar în temeiul comenzilor scrise și/sau verbale înaintate de către Cumpărător prin intermediul telefonului, faxului, adresei electronice sau alta mijloace de comunicare la distanță posibile, în cuprinsul cărora va fi indicată cantitatea solicitată a Mărfii spre livrare și doar ulterior semnării facturilor fiscale aferente Mărfii și/sau achitării de către Cumpărător a prețului acestora.
- 2.2. Prețul fiecărui lot de Marfă comandată și/sau furnizată se stabilesc în facturile fiscale, întocmite în temeiul Contractului.
- 2.3. Marfa va fi transportată din locul de încărcare la locul de destinație de către Vânzător, acesta astfel suportând cheltuielile de transport.

3. CALITATEA MĂRFII

- 3.1. Vânzătorul garantează calitatea și siguranța Mărfii livrate.
- 3.2. În cazul determinării Mărfii defecte, Cumpărătorul este în drept a refuza recepționarea Mărfii.
- 3.3. Marfa recepționată nu poate fi returnată de către Cumpărător ulterior recepționării acestora. Obiecțiile cu privire la sortimentul și/sau calitatea și/sau cantitatea Mărfii se pot înainta doar în ziua recepționării Mărfii iar obiecțiile înaintate ulterior recepționării acestora se consideră nevalabile.

4. PROCEDURA DE DECONTARE ȘI DE RECEPȚIONARE A MĂRFII

- 4.1. Marfa se consideră recepționată în momentul semnării de către Părți a facturilor fiscale și/sau facturilor de expedite.
- 4.2. Achitarea va avea loc prin transfer în contul de decontare a Vânzătorului sau în orice alt mod legal convenit de către Părți.
- 4.3. Cumpărătorul este obligat să achite prețul Mărfii în termen de 7 (sapte) zile calendaristice din momentul recepționării Mărfii.

5. OBLIGAȚIUNI

- 5.1. Vânzătorul livrează Marfa la cererea Cumpărătorului, în conformitate cu prevederile Contractului și a anexelor acestuia.
- 5.2. Vânzătorul înmânează Cumpărătorului certificatul Sanitar-Veterinar și (dacă este cazul), sau un alt certificat legal care confirmă calitatea Mărfii.
- 5.3. Cumpărătorul asigură inspecția sortimentului, calității și cantității Mărfii și se obligă a semna actele de însoțire a Mărfii.
- 5.4. În cazul existenței litigiilor referitor sortimentului, calității și cantității Mărfii, Părțile întreprind toate măsurile necesare în vederea soluționării amiabile a dezacordurilor respective.
- 5.5. Dacă în ziua recepționării Mărfii, Cumpărătorul depistează neajunsuri ce țin de cantitatea și/sau calitatea Mărfii, Vânzătorul va suplini și/sau înlocui Marfa obiectată doar cu condiția că Cumpărătorul a înaintat Vânzătorului în ziua recepționării Mărfii obiecția respectivă în scris, stampilată și semnată de către un reprezentant împuternicit al Cumpărătorului, obiectele care urmează a fi justificate și probate de către Cumpărător prin probe pertinente, concludente și admisibile.

6. RĂSPUNDEREA JURIDICĂ

- 6.1. Pentru neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a prevederilor Contractului, Părțile răspund în conformitate cu legislația Republicii Moldova.
- 6.2. În cazul neexecutării obligațiilor privind achitarea în termen a prețului Mărfii livrate și/sau comandate, Cumpărătorul va achita în beneficiul Vânzătorului pentru fiecare zi calendaristică de întârziere o penalitate în mărime de 0,1% din valoarea Mărfii livrate și/sau comandate iar după expirarea a unui termen de 30 (trezeci) zile calendaristice de întârziere, penalitatea zilnică se majorează cu 0,9% (zero înțreg și nouă zecimi procente).



- 8.6. Toată corespondența dintre *Părți*, rezultată din executarea prezentului contract, va fi expediată la adresele, indicate în punctul 9 al acestui contract.
- 8.7. Toate documentele de evidență contabilă, rezultate din executarea prezentului contract, vor fi completate în conformitate cu datele contabile și de identificare ale *Părților*, indicate în punctul 9 al acestui contract.
- 8.8. *Părțile* se obligă să se informeze reciproc în cel mai scurt termen, despre schimbarea adreselor și/sau datelor bancare și/sau de identificare, printr-o notificare în scris, expediată printr-o scrisoare recomandată cu aviz de recepție.
- 8.9. *Partea*, care nu a notificat cealaltă *Parte* despre schimbarea adresei și/sau a datelor bancare și/sau datelor de identificare, nu va putea invoca ne recepționarea de la cealaltă *Parte* a unei scrisori, notificări sau document de evidență contabilă, sau recepționarea acestor acte, care vor cuprinde date bancare și/sau de identificare, ce nu mai aparțin acestei *Părți*.
- 8.10. *Părțile* declară, că prezentul contract este manifestarea lor a voinței îndreptate spre nașterea drepturilor și obligațiilor civile, că consimțământul lor nu este viciat, că ele conștientizează acțiunile sale și pot dirija cu ele.
- 8.11. *Părțile* declară, că prezentul contract nu este încheiat din cauza unui concurs de împrejurări grele sau în urma constrângerii prin violență fizică sau psihică.
- 8.12. *Bită-Băbuioac Odiseea* și _____ declară, că ei posedă limba română și înțeleg conținutul acestui contract și că ei dispun de toate împuternicirile, stipulate de legislația Republicii Moldova și de documentele de constituire și/sau statutare ale *Părților*, necesare pentru a încheia și executa prezentul contract.
- 8.13. *Părțile* declară și garantează, că ele vor executa obligațiile stipulate de prezentul contract în modul corespunzător, cu bună-credință, la locul și în momentul stabilit.

9. Adresele și rechizitele *Părților*:

Vânzător

Cumpărător

SA "Floreni"	<i>Shy Cardiac Plus</i>
Floreni, Anenii Noi	<i>Chisinau, Str. V. Mucului 578</i>
c/f 1002601002055	<i>96122447108V12032427100</i>
TVA 7800090	<i>SC OLTORASBANCEA - Gr. S. C.</i>
c/d 2251603596	<i>PLC ELIOBELLID d.d.</i>
c/b VICBM2X416	<i>CF. 1002600013883</i>
BC "Victoriabank" SA fil.3 Chișinău	<i>VUR 0605055</i>
Tel/fax: 0(22) 929379, Tel:	
068-10-36-32	

Director: *Bită-Băbuioac Odiseea*



Director: _____



AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

Subdiviziunea teritorială pentru siguranța alimentelor



AUTORIZAȚIE SANITARĂ VETERINARĂ DE FUNCȚIONARE



Seria ASVF



"11" decembrie 2014

Nr.

Valabilă pînă " " 201

1. Eliberată Intreprinderea cu capital străin "R.M.D. Food" S.R.L.
denumirea societății comerciale, adresa, telefon
și Coșnița 2-nul Dubăsari tel 069312 751 060464800
pentru funcționarea punct de sacrificare și Coșnița 2-nul dubăsari
denumirea activității, adresa, telefon

2. Profilul activității Sacrificarea animalelor comerciale și a materiei prime și produselor alimentare de origine animală
data, termenul, natura, profesoare
conform cuințele sanitare veterinare a R. Moldova
tipul activității, distribuția, transportul, comercializarea și siglarea produselor
produselor alimentare de origine animală, fașă și
produselor care conțin componente de origine animală, alte specificații de activitate

3. Baza de emiter a autorizației referat tehnic nr. 100 din 17 decembrie 2014
înlocuit de d. nul și loca șef serviciu siguranța
alimentelor Dubăsari

Agentul economic, posesor al prezentei autorizații este obligat:
- să respecte necondiționat prescripțiile actului de emiter a prezentei autorizații;
- la expirarea valabilității autorizației să organizeze înnoirea ei în modul stabilit;
- să asigure respectarea cerințelor sanitare veterinare prin prisma actelor normative și legislative în vigoare.
Nerespectarea condițiilor în baza cărora a fost emisă prezenta autorizație, schimbarea profilului sau au fost efectuate alte activități atrag, după caz, suspendarea autorizației

Șef al Subdiviziunii teritoriale pentru siguranța alimentelor

Dubăsari



[Signature]
(nume, prenume)



Reclamații și sugestii la telefonul: 0248-55-280

Validarea prezentei autorizații se pedepsește conform legislației în vigoare.

mun. Chișinău

Societatea pe acțiuni "FLORENI", denumită în continuare "Vanzător", în persoana directorului Bîta-Bubuioc Odiseea, care acționează în baza Statutului, și Cordax Plus SRL, denumită în continuare "Cumpărător", în persoana directorului _____, care acționează în baza Statutului, ambele părți contractante denumite în continuare "Părți" sau după caz "Parte", au încheiat prezentul contract privind următoarele:

1. Obiectul contractului.

1.1. În temeiul prezentului contract *Vanzătorul* se obligă să predea în proprietate *Cumpărătorului* producție avicolă, denumită în continuare "Producție", iar *Vanzătorul* se obligă să preia Producția și să plătească *Vanzătorului* prețul ei. Producția este produsă de SA "Floreni" și va fi vândută de către *Vanzător* în loturi, asortimentul, prețul și cantitatea acestor loturi de Producție fiind stabilită de către *Cumpărător* în comenzile scrise adresate *Vanzătorului*.

2. Asortimentul și calitatea Producției.

2.1. Producția este predată de către *Vanzător* și preluată de către *Cumpărător* în loturi, în conformitate cu comenzile scrise ale *Cumpărătorului*, pe care trebuie să fie aplicată ștampila umedă și semnătura *Cumpărătorului*. *Părțile* de comun acord au convenit, că în cazul în care comanda *Cumpărătorului* este expediată prin fax sau poșta electronică, această comandă are forță juridică și trebuie să fie executată de către ambele *Părți*.
2.2. Producția predată de către *Vanzător* și preluată de către *Cumpărător* trebuie să corespundă indicilor certificatului de calitate.

3. Modul de predare-preluare a Producției.

3.1. *Cumpărătorul* se obligă să efectueze anticipat comanda lotului de Producție solicitat, cel puțin cu 24 (douăzeci și patru) ore până la predare de către *Vanzător*, dar nu mai târziu de orele 11.00 ale zilei în care se face comanda. În comandă *Cumpărătorul* va indica asortimentul și cantitatea Producției solicitate.
3.2. Fiecare lot de Producție va fi predat de către *Vanzător* și preluat de către *Cumpărător* în temeiul facturii fiscale prezentate de *Vanzător*, în care va fi indicat prețul unei unități de Producție și valoarea totală a lotului de Producție și în temeiul pașaportului de calitate pentru acest lot de Producție, în care va fi indicată denumirea Producției predate, starea termică a Producției în momentul predării, condițiile și termenul de păstrare ale Producției.
3.3. *Părțile* de comun acord au convenit asupra faptului, că *Cumpărătorul*, prin semnarea și aplicarea ștampilei umede pe pașaportul de calitate și factura fiscală prezentată de *Vanzător* (sau după caz, prezentarea de un reprezentant a delegației-formular tipizat M-2 eliberată de *Cumpărător*), recunoaște preluarea de la *Vanzător* a lotului de Producție solicitat și corespunderea acestui lot întru totul cantității, prețului, asortimentului, calității și stării termice, indicate în factura fiscală respectivă, comanda *Cumpărătorului*, certificatul de calitate și pașaportul de calitate.
3.4. Riscul pierii fortuite sau deteriorării fortuite a lotului de Producție este transferat de la *Vanzător* la *Cumpărător* în momentul preluării lotului de Producție de către *Cumpărător* de la *Vanzător*, acest fapt fiind consimțit și atestat de *Cumpărător* prin semnarea și aplicarea ștampilei umede pe factura fiscală prezentată de *Vanzător* (sau după caz, prezentarea de un reprezentant a delegației - formular tipizat M-2 eliberată de *Cumpărător*).
3.5. *Cumpărătorul* se obligă să respecte condițiile și termenul de păstrare a fiecărui lot de Producție, indicate în pașaportul de calitate al acestui lot de Producție, care se transmite de către *Vanzător* și se preia de către *Cumpărător* odată cu factura fiscală pentru lotul respectiv de Producție. Faptul transmiterii pașaportului de calitate și preluării lui de către *Cumpărător* va fi atestat prin semnarea și aplicarea ștampilei umede de către *Cumpărător* (sau după caz, semnarea și aplicarea ștampilei umede de un reprezentant al *Cumpărătorului*, care a prezentat delegația - formular tipizat M-2 eliberată de *Cumpărător*).

4. Prețul Producției.

4.1. *Părțile* de comun acord au convenit asupra faptului, că prețul de vânzare al Producției va corespunde prețului de vânzare cu ridicarea al Producției, stabilit de *Vanzător* în ziua efectuării comenzii de către *Cumpărătorul*. Prețul de vânzare cu ridicarea al Producției va fi indicat de *Vanzător* în listele de prețuri emise de el, care va cuprinde prețul Producției inclusiv TVA și va fi diferențiat, în dependență de locul de predare al Producției.
4.2. *Vanzătorul* este în drept să modifice oricând lista de prețuri a Producției, informând despre aceasta *Cumpărătorul* în termen de _____ zile, cu excepția loturilor de Producție, prețul cărora a fost efectiv plătit de către *Vanzător*, însă aceste loturi de Producție nu au fost preluate de *Cumpărător*.



Cordax Plus

- 4.3. *Cumpărătorul* se obligă să plătească prețul Producției refrigerate, indicat în factura fiscală în termen de _____ zile calendaristice din ziua preluării lotului de Producție, iar prețul Producției congelate în termen de _____ zile din momentul preluării ei.
- 4.4. Dacă *Cumpărătorul* nu execută obligația de achitare a prețului Producției în termenii stipulați de pct.4.3. al prezentului contract, *Vânzătorul* este în drept să refuze predarea loturilor de Producție, comandate ulterior de *Cumpărător*, până la plata efectivă de către *Cumpărător* a datoriei pentru loturile de Producție preluate anterior. În aceste cazuri, *Vânzătorul* nu este obligat să plătească *Cumpărătorului* penalitățile, stipulate de pct.5.1. al prezentului contract.

5. Responsabilitățile Părților.

- 5.1. În cazul predării lotului de Producție cu întârziere, *Vânzătorul* se obligă să plătească *Cumpărătorului* o penalitate în mărime de 0,1% din prețul acestui lot de Producție pentru fiecare zi de întârziere.
- 5.2. În cazul achitării cu întârziere a prețului lotului de Producție preluat, *Cumpărătorul* se obligă să plătească *Vânzătorului* o penalitate în mărime de 0,1% din prețul acestui lot de Producție pentru fiecare zi de întârziere.
- 5.3. Părțile de comun acord au convenit asupra faptului, că penalitatea stipulată de prezentul contract este penalitate punitivă și achitarea ei nu scutesc Părțile de executarea obligațiilor, prevăzute de prezentul contract, inclusiv a obligațiilor, pentru încălcarea cărora Părțile sunt obligate să plătească penalitate. Achitarea penalității de către o Parte nu lipsește cealaltă Parte de dreptul de a cere de la Partea vinovată repararea prejudiciului peste penalitate.

6. Forța majoră.

- 6.1. Neexecutarea obligațiilor stipulate de prezentul contract nu poate fi imputată Părților, în cazul în care se datorează unei forțe majore, dacă survenirea sau efectele acesteia nu au putut fi cunoscute de către Părți în momentul încheierii contractului ori dacă Părțile nu au putut împiedica sau înlătura survenirea forței majore ori a consecințelor ei.
- 6.2. Forța majoră poate fi invocată numai în perioada în care aceasta are efect asupra executării obligațiilor stipulate de prezentul contract.
- 6.3. Dacă o Parte nu poate executa obligațiile contractuale din cauza unei forțe majore, ea trebuie să notifice cealaltă Parte despre aceste circumstanțe și efectele lor asupra executării. Notificarea trebuie făcută în scris într-un termen ce nu va depăși _____ din momentul survenirii forței majore.
- 6.4. Dacă o Parte, care nu poate executa obligațiile contractuale din cauza unei forțe majore nu a notificat cealaltă Parte despre forța majoră în termenul indicat în pct.6.3. al prezentului contract, această Parte nu va putea invoca forța majoră și va răspunde pentru prejudiciul cauzat celeilalte Părți prin neexecutare.

7. Litigii.

- 7.1. Toate litigiile apărute în legătură cu executarea prezentului contract vor fi soluționate între Părți pe cale amiabilă.
- 7.2. Fiecare Parte se obligă să se informeze în scris cealaltă Parte despre orice litigiu apărut, reclamația fiind expediată printr-o scrisoare recomandată cu aviz de recepție.
- 7.3. Partea, care a primit reclamația de la cealaltă Parte, se obligă să răspundă în scris la această reclamație în termen de cinci zile lucrătoare din momentul primirii reclamației, răspunsul fiind expediat printr-o scrisoare recomandată cu aviz de recepție.
- 7.4. Părțile se obligă să nu înainteze acțiuni în instanța de judecată în vederea soluționării litigiilor survenite înainte de executarea obligațiilor și curgerea termenilor, stipulați de pct. 7.2., 7.3. din prezentul contract.
- 7.5. Dacă Părțile nu vor ajunge la un consens sau nu vor fi satisfăcute de răspunsul primit la reclamație, aceste litigii vor fi transmise pentru soluționare instanței de judecată competente din Republica Moldova de la sediul *Vânzătorului*.

8. Clauze finale.

- 8.1. Prezentul contract a fost încheiat în limba română în două exemplare identice, câte unul pentru fiecare Parte.
- 8.2. Orice modificare a prezentului contract va avea forță numai dacă va constitui parte integrantă a contractului numai în cazul, în care va fi întocmită în scris, va fi semnată de ambele Părți, și va fi confirmată prin aplicarea stampilelor umede ale Părților.
- 8.3. Prezentul contract este încheiat pe o durată nedeterminată începând de la data semnării lui de către ambele Părți.
- 8.4. Prezentul contract poate fi reziliat de fiecare Parte printr-o declarație scrisă adresată celeilalte Părți cu 30(treizeci) zile până la data rezilierii. Această declarație trebuie să fie expediată printr-o scrisoare recomandată cu aviz de recepție. După expirarea a 30(treizeci) de zile din momentul recepționării declarației de reziliere a contractului, prezentul contract pierde forța juridică și Părțile sunt exonerate de obligația executării condițiilor contractuale, cu excepția obligațiilor asumate de Părți până în momentul operării rezilierii.
- 8.5. Părțile nu sunt în drept să cesioneze tertelor persoane drepturile și obligațiilor lor ce decurg din prezentul contract, fără consimțământul prealabil în scris al celeilalte Părți.



6.3. Cumpărătorul este responsabil pentru integritatea și siguranța Mărfii și suportă riscul pierii fortuite a acestora din momentul în care Marfa a fost recepționată sau urma să fi recepționată.

7. FORȚA MAJORĂ

- 7.1. Nici una dintre Părțile contractante nu răspunde de neexecutarea în termen și/sau de executarea în mod necorespunzător - total sau parțial - a oricărei obligații care îi revine în baza Contractului, dacă neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligației respective a fost cauzată de forța majoră, așa cum este definită de lege.
- 7.2. Partea care invocă forța majoră este obligată să notifice celeilalte Părți, în termen de 3 zile, producerea evenimentului și să ia toate măsurile posibile în vederea limitării consecințelor lui.
- 7.3. Dacă în termen de 3 zile de la producere, evenimentul respectiv nu încetează, Părțile au dreptul să-și notifice încetarea de plin drept a Contractului fără ca vreuna dintre ele să pretindă daune-interese, dar ele au îndatorirea de a-și onora toate obligațiile până la aceasta dată.

B. INTRAREA ÎN VIGOARE ȘI ÎNCETAREA CONTRACTULUI

- 8.1. Contractul intră în vigoare în ziua semnării acestuia de către Părți și acționează pentru o perioadă de 1 (unu) an. În cazul în care la finele termenului Contractului, nici una din Părți nu invocă intenția de a rezilia sau rezoluționa, Contractul se consideră prelungit pentru o perioadă nedeterminată.
- 8.2. Contractul încetează de plin drept, fără a mai fi necesară intervenția unei instanțe judecătorești, în cazul în care una dintre Părți:
- a) nu își execută una dintre obligațiile esențiale enumerate în Contract;
 - b) este declarată în stare de incapacitate de plată sau a fost declanșată procedura de lichidare (faliment, insolabilitate);
 - c) își încalcă vreuna dintre obligațiile sale, după ce a fost avertizată, printr-o notificare scrisă, de către cealaltă Parte, că o nouă nerespectare a acestora va duce la rezoluțiunea/rezilierea Contractului.
- 8.3. Partea care invocă o cauză de încetare a prevederilor Contractului o va notifica pe cealaltă Parte, cu cel puțin 3 zile înainte de data la care încetarea urmează să-și producă efectele.
- 8.4. Rezilierea Contractului nu va avea nici un efect asupra obligațiilor deja scadente între Părțile contractante.

9. CLAUZE FINALE

- 9.1. Părțile se obligă să păstreze confidențialitatea datelor, informațiilor și documentelor pe care le vor deține ca urmare a executării clauzelor Contractului. Înaintarea comenzilor are lor prin fax și/sau poșta electronică indicate în Contract.
- 9.2. Părțile au convenit ca toate neînțelegerile privind validitatea Contractului sau rezultate din interpretare, executarea ori încetarea acestuia să fie rezolvate pe cale amabilă de reprezentanții lor.
- 9.3. Contractul a fost încheiat în limba română, în două exemplare, a câte unul pentru fiecare Parte, cu putere juridică egală.

10. DATELE DE IDENTIFICARE ȘI RECHIZITELE BANCARE A PĂRȚILOR

VANZATOR:

S.R.L. "B.M.O. GRUP"
IDNO: 1010606003227 / TVA: 5300123
r-ul Dubăsari, s. Coșnița
IBAN: MD22 0022 2445 V400 3996 7100
B.C. "Mobiasbanca-Groupe Societe Generale"
S.A. c/b: MOBBMD22 Tel.: 0604-64-803
Email: dimitru.veisca@gmail.com



CUMPĂRĂTOR:

S.R.L. „CARDIAX-PLUS”
IDNO: 1002600013883 / TVA: 0205055
m. Chișinău, str. Voiea Bicului 5/3
IBAN: MD10MO2224ASV12032427100
B.C. "Mobiasbanca-Groupe Societe Generale" SA
Tel 022572112 Email: contabil@cardiax.md

